



Permanent Mission of Ecuador to the United Nations

Pro Tempore Presidency

70th Session of the United Nations General Assembly

AGENDA ITEM 85

THE RULE OF LAW AT THE NATIONAL AND INTERNATIONAL LEVEL

STATEMENT BY THE PERMANENT MISSION OF ECUADOR TO THE UNITED NATIONS

ON BEHALF OF THE COMMUNITY OF LATIN AMERICAN AND CARIBBEAN STATES

New York, 14 October 2015

-Check against delivery-

70th Período Ordinario de Sesiones de la Asamblea General de las Naciones Unidas

TEMA DE AGENDA 85

EL ESTADO DE DERECHO EN LOS PLANOS NACIONAL E INTERNACIONAL

INTERVENCIÓN DE LA REPRESENTACIÓN PERMANENTE DE ECUADOR ANTE LAS NACIONES UNIDAS

EN REPRESENTACIÓN DE LA COMUNIDAD DE ESTADOS LATINOAMERICANOS Y CARIBEÑOS

New York, 14 Octubre, 2015

-Cotejar con la alocución-

Mr. President,

My delegation has the honor to speak on behalf of the Community of Latin American and Caribbean States (CELAC).

CELAC takes note of the Secretary General's annual report on Strengthening and Coordinating United Nations Rule of Law Activities (document A/70/ 206), which shows a useful panorama of the achievements and challenges of the UN and its specialized agencies on the strengthening of the rule of law in the national and international levels. Moreover, we acknowledge the useful information provided by the Treaty Section for the elaboration of said report.

As observed by the Secretary General, in the international level the rule of law allows for the acts of States to be foreseeable and legitimate, strengthens sovereign equality of states and sustains/supports the responsibility of States with regard to all individuals that are found in their territory and subject to their jurisdiction. Also at the national level, the rule of law is of paramount importance.

The debate of the topic at the Sixth Committee allows us to take hold of the work of the Organization with regard to this important matter. In that regard, we recall that the High Level Declaration on the rule of law on the international and national levels requests the Secretary General to propose ways and means, with a wide stakeholder participation, to further develop the linkages between the rule of law and the three main pillars of the United Nations: peace and security, human rights and development.

Mr. President,

In the Belen Declaration adopted on the Third Summit of CELAC, which took place on January 2015, as was done in the two previous declarations of Santiago and La Habana, we have reiterated that CELAC was founded on the basis of the unconditional respect of International Law, the peaceful settlement of disputes, the prohibition of the threat or use of force, full respect to the self determination by States under colonial rule and foreign occupation, sovereignty, territorial integrity, non-interference in internal affairs of each country, the protection and promotion of all human rights, the rule of law at the national and international levels, as well as democracy. Moreover, we are fully committed on working together for the prosperity of all, in particular through the eradication of discrimination, inequalities and exclusion, violations of human rights and any transgression to the Rule of Law.

The Community of Latin American and Caribbean States reaffirms its commitment with the rule of law and recognizes its importance to achieve fraternal relations and equality among States, as well as to be able to build just and fair societies, as reflected on the High Level Declaration.

As members of the United Nations, and as highlighted on the High Level Declaration, we are decided to contribute to a just and long lasting peace throughout the world, in accordance with the principles and purposes reflected in the UN Charter. We reaffirm our determination to support all efforts to preserve the sovereign equality of all States, to respect the territorial integrity and political independence, to abstain from threats or use of force in our international relations contrary to the purposes and principles of the United Nations and to support the peaceful settlement of disputes based on principles of justice and International Law. Likewise, we support the principle of self determination of all people that are still under colonial rule and foreign occupation, the non-interference on domestic affairs, the respect of human rights and fundamental freedoms, the respect of equality of rights for all without distinction on gender, race, language or religion, promote cooperation at the international level to solve all economic, social, cultural or humanitarian problems and fulfilling in good faith the obligations assumed by all States in the Charter.

We recognize all the activities carried out by the different offices of the UN System, as reflected on the report. In that regard, we recognize the work carried out by the Secretary General, in particular the functioning of the Rule of Law Coordination and Resource Group, its members and the Rule of Law Unit. However, CELAC considers that there is still room for improvement to avoid repetitions and increase the efficiency of the activities towards the establishment of the rule of law.

CELAC recognizes that a commitment to the international legal framework is needed to fully respect the rule of law at the international level, in which the rule of law applies to all States on the same footing, as well as to international organizations, even the UN and its principal organs. In that regard, we reaffirm the obligation by all States to solve their disputes by peaceful means, amongst others, through negotiation, enquiry, good offices, mediation, conciliation, arbitration, judicial settlement or other peaceful means of their own choice, with full compliance with the pertinent General Assembly Resolutions.

We are convinced that peace and security at the international level is essential for strengthening the rule of law and we emphasize the importance of maintaining the necessary efforts to revitalize the General Assembly, to strengthen the Economic and Social Council and to reform the Security Council, in order to make them more efficient, democratic, representative and transparent organs, in accordance with the relevant resolutions and decisions. The due implementation of the obligations set forth in the United Nations Charter as well as other international instruments, including the international legal framework of human rights, is of utmost importance in the collective tasks for maintaining the peace and international security

and effectively address the emerging threats and to ensure the accountability for international crimes.

We note the importance of the decisions regarding the governance structures reforms, quotas and voting rights of the Bretton Woods institutions. Moreover, we stress the relevance of governance reform in those institutions, as to attain more effective, credible, responsible and legitimate institutions.

The mechanisms within the Latin America and the Caribbean region play a significant role in promoting the rule of law among its Member States. We, the Members of CELAC are committed to strengthen and promote the rule of law in our Member States and contribute to this end, by means of dialogue, cooperation and through the promotion of cooperation and solidarity among our community.

Mr. Chairman,

We recognize the importance of national ownership in rule of law activities. The rule of law implies the existence of a transparent legal system accessible to all, solid democratic institutions and laws, independent and impartial judicial systems and adequate redress mechanisms for human rights violations, as a framework for political and social development.

CELAC recognizes the necessary link between the rule of law at the international and at the national levels. These are not two parallel and separate concepts. On the contrary, both levels inform each other and are interlinked.

The Community of Latin American and Caribbean strongly urges States to refrain from promulgating and applying any unilateral sanctions or any other economic, financial or trade measures not in accordance with international law and the Charter that impede the full achievement of economic and social development, particularly in developing countries.

We believe that strengthening the rule of law is not an exclusive problem of certain countries or regions but a global aspiration to be governed by agreed values, principles and norms, created through open predictable and recognized processes that take into account national perspectives.

We welcome UN programs and activities aim at strengthening the rule of law. We reiterate the importance that such UN assistance be broad in scope, in order to also include challenges regarding economic growth, sustainable development, and eradication of poverty.

The rule of law and development are mutually reinforcing. Advancing the rule of law at the national and international levels is essential for achieving sustainable development, eradicating poverty and hunger, as well as for fully realizing human rights – including the right to development. As we move towards the implementation of the 2030 Development Agenda, we recognize the importance of promoting access to justice for all as a means of overcoming root causes of exclusion, including through providing free legal aid to vulnerable populations, advancing towards the universalization of birth registration, and fostering dispute resolution mechanisms such as mediation and conciliation.

Mister Chairman:

The sub-topic for this session's consideration of the Rule of Law at the national and international levels is the role of multilateral treaty processes in promoting and advancing the rule of law.

In this sense, we welcome the “Regional Seminar on Treaty on Law and Practice for States in the region of Latin America and the Caribbean” held in Asuncion, Paraguay last May. The event was very productive and participants have emphasized the importance to continue the provision of regional training seminars on a regular basis.

This organization, born 70 years ago through a multilateral treaty, was founded on the ideal of an international community governed by international norms. The Charter itself reflects the objective “to establish conditions under which justice and respect for the obligations arising from treaties and other sources of international law can be maintained”. Therefore, since its inception, the Members of the Organization have emphasized the crucial importance of a robust international legal framework, notably based on multilateral treaties, as a mechanism to effectively support and advance the rule of law.

Based on that principle, we recognize the important role that multilateralism has had in treaty making processes, spearheaded by the General Assembly, for the progressive development and codification of international law. This has allowed the international legal framework to continuously respond to the transformations of the community and the needs of an ever more globalized world, without losing its bearing on the principles of the Organization and recognized by the political declarations of CELAC.

Our region was very active in the development of international law at the regional level, and there are examples of norms created in the Americas that paved the way for similar norms reflected in universal treaties. We have been equally active in our contribution to the evolution of international law with its center at the United Nations, and some legal concepts from our region have been incorporated in multilateral treaties negotiated under the auspices of the UN.

It is important to highlight the work carried out by the Office of Legal Affairs, including through the use of new technologies, discharging the functions of the Secretary General as depositary of multilateral treaties and their registration and publication in accordance with Article 102 of the Charter. We underscore the importance of making a comprehensive review of the practices and regulations adopted in 1946, in consultations with Member States, so as to identify the need to make any further improvements in this regard.

CELAC emphasizes the importance of continuing our consideration and promotion of the rule of law in all its aspects to further develop the linkages between the rule of law and the three main pillars of the United Nations: peace and security, human rights and development.

We welcome the advances in the promotion of the rule of law at the regional level and reiterate CELAC's commitment to this objective.

Thank you

Señor Presidente,

Mi delegación tiene el honor de hablar en nombre de la Comunidad de Estados Latinoamericanos y Caribeños, CELAC.

CELAC toma nota del informe anual del Secretario General sobre el fortalecimiento y la coordinación de las actividades en favor del Estado de Derecho de las Naciones Unidas (A/70/206), el cual muestra un panorama útil de los logros y retos de la ONU y sus organismos especializados en cuanto al fortalecimiento del estado de derecho en los planos nacional e internacional. Además, reconocemos la valiosa información entregada por la Sección de Tratados para la elaboración del mencionado informe.

Según observa el Secretario General, en el plano internacional, el estado de derecho concede previsibilidad y legitimidad a las acciones de los Estados, fortalece su igualdad soberana y sustenta la responsabilidad de un Estado para con todos los individuos que se encuentren en su territorio sujetos a su jurisdicción. También en el plano nacional, el estado de derecho es de trascendental importancia.

El debate sobre este tema en la Sexta Comisión constituye siempre una oportunidad de envergadura para hacer un balance de este importante tema en el trabajo de la Organización. En este sentido, permanecemos atentos al proceso solicitado al Secretario General por medio de la Declaración adoptada en la Reunión de Alto Nivel de la Asamblea General sobre el estado de derecho en los planos nacional e internacional, con una participación amplia de los interesados, para seguir trabajando en el desarrollo de los vínculos entre el estado de derecho y cada uno de los tres pilares de las Naciones Unidas: paz y seguridad, derechos humanos y desarrollo.

Señor Presidente:

En la Declaración de Belén adoptada en la Tercera Cumbre de la CELAC, que tuvo lugar en enero de 2015, al igual que en las dos declaraciones previas de Santiago y de la Habana, hemos reiterado que CELAC se fundó sobre la base del respeto irrestricto al Derecho Internacional, la solución pacífica de controversias, la prohibición del uso y la amenaza de uso de la fuerza, el respeto por la libre determinación de los pueblos bajo dominio colonial y la ocupación extranjera, la soberanía, la integridad territorial, la no injerencia en los asuntos internos de cada país, la protección y promoción de todos los derechos humanos, el estado de derecho en los planos nacional e internacional y la democracia. Asimismo, estamos comprometidos a trabajar juntos por la prosperidad para todos, en particular a través de la erradicación de la discriminación, las desigualdades y exclusión, las violaciones de los derechos humanos y las transgresiones al Estado de Derecho.

La Comunidad de Estados Latinoamericanos y Caribeños reafirma su compromiso para con el estado de derecho y reconoce su importancia para las relaciones fraternales y de igualdad, así como para la construcción de sociedades justas y equitativas, como se advierte en la Declaración de la Reunión de Alto Nivel.

Como Miembros de las Naciones Unidas y tal como se indica en la Declaración de Alto Nivel, estamos decididos a contribuir a una paz justa y duradera en el mundo, de acuerdo con los propósitos y principios de la Carta de la Naciones Unidas. Reafirmamos nuestra determinación de apoyar todos los esfuerzos por conservar la igualdad soberana de todos los Estados, de respetar la integridad territorial e independencia política, de abstenernos de la amenaza o del uso de la fuerza en nuestras relaciones internacionales y de apoyar la solución de controversias por la vía pacífica y de conformidad con los principios de justicia y del Derecho Internacional. Igualmente, apoyamos el principio de autodeterminación de los pueblos que continúan bajo dominio colonial y ocupación extranjera, la no injerencia en los asuntos internos de los Estados, el respeto por los derechos humanos y las libertades fundamentales, el respeto por la igualdad de derechos para todos sin distinción de género, raza, idioma o religión, la cooperación a nivel internacional para la solución de problemas de carácter económico, social, cultural y humanitario, y el cumplimiento de buena fe de las obligaciones asumidas en virtud de la Carta.

Reconocemos las actividades realizadas por las diferentes oficinas del sistema de Naciones Unidas, tal como se refleja en el informe. En este sentido, reconocemos el trabajo efectuado por el Secretario General, en particular el funcionamiento del Grupo de Coordinación y Apoyo sobre el Estado de Derecho, sus miembros y la Unidad de Estado de Derecho. Sin embargo, CELAC considera que aún hay lugar para mejoramiento para evitar repeticiones e incrementar la eficiencia de las actividades hacia el establecimiento del estado de derecho.

CELAC reconoce que el respeto por el estado de derecho en el plano internacional implica el cumplimiento del marco legal internacional existente, en el que el estado de derecho es aplicable a todos los Estados por igual, así como a las organizaciones internacionales, incluso la ONU y sus órganos principales. En este sentido, reafirmamos la obligación de todos los Estados de solucionar sus controversias internacionales por medios pacíficos, entre otros, a través de la negociación, la investigación, los buenos oficios, la mediación, la conciliación, el arbitraje y la solución judicial u otro medio pacífico que ellos escojan, cumpliendo debidamente con las Resoluciones pertinentes de la Asamblea General.

Estamos convencidos de que la paz y la seguridad en el plano internacional es fundamental para el fortalecimiento del estado de derecho y acentuamos la importancia de mantener los esfuerzos para revitalizar la Asamblea General, fortalecer el Consejo Económico y Social y reformar el Consejo de Seguridad, a fin de convertirlos en órganos más eficientes, democráticos, representativos y transparentes, de acuerdo con las resoluciones y decisiones pertinentes. La implementación plena de las obligaciones establecidas en la Carta de las Naciones Unidas y en otros instrumentos internacionales, incluido el marco internacional de los derechos humanos, es medular para los esfuerzos colectivos por mantener la paz y la seguridad internacionales, para abordar con eficacia las amenazas emergentes y para asegurar la rendición de cuentas por los crímenes internacionales.

Tomamos nota de las importantes decisiones sobre la reforma de las estructuras de gobernanza, las cuotas y los derechos de voto de las instituciones de Bretton Woods. Asimismo, reiteramos la importancia de la reforma de la gobernanza en esas instituciones, con

el objetivo de propiciar instituciones más eficaces, creíbles, responsables y legítimas.

Los mecanismos dentro de la región de América Latina y el Caribe desempeñan un papel significativo en la promoción del estado de derecho entre sus Estados Miembros. Nosotros, los Miembros de la CELAC, estamos comprometidos a fortalecer y promover el estado de derecho y a contribuir para este fin, por medio del diálogo, la cooperación y mediante el fomento de la solidaridad entre nosotros.

Señor Presidente,

Reconocemos la importancia de la apropiación en el plano nacional del estado de derecho. El estado de derecho implica la existencia de un sistema transparente accesible para todos, normas e instituciones democráticas sólidas, sistemas judiciales independientes e imparciales, y mecanismos adecuados para hacer frente a las violaciones de derechos humanos, como estructura para el desarrollo político y social.

CELAC reconoce el vínculo necesario entre el estado de derecho en los planos internacional y nacional. Estos no son dos conceptos paralelos y separados. Al contrario, ambos planos se retroalimentan y entrelazan.

CELAC enérgicamente exhorta a los Estados abstenerse de promulgar y aplicar cualquier sanción unilateral o cualquier otra medida económica, financiera o comercial reñida con el derecho internacional y la Carta, que impida el desarrollo económico y social, particularmente en los países en desarrollo.

Creemos que el fortalecimiento del estado de derecho no es un problema exclusivo de ciertos países o regiones sino una aspiración global a ser regida por valores acordados, principios y normas, creadas a través de procesos abiertos predecibles y reconocidos que toman en cuenta las perspectivas nacionales.

Nosotros damos la bienvenida a los programas y actividades de Naciones Unidas que se enfocan en el fortalecimiento del estado de derecho. Reiteramos la importancia que dicho apoyo de las Naciones Unidas sea amplio en su alcance, a fin de que incluya desafíos relacionados con el crecimiento económico, con el desarrollo sostenible y con la erradicación de la pobreza.

El estado de derecho y el desarrollo se refuerzan mutuamente. El avance del estado de derecho en el plano nacional e internacional es esencial para alcanzar el desarrollo sostenible, la erradicación de la pobreza y el hambre, así como para el pleno goce de los derechos humanos, incluyendo el derecho al desarrollo. Conforme avanzamos hacia la implementación de la Agenda para el Desarrollo 2030, reconocemos la importancia de promover el acceso a la justicia para todos, a fin de hacer frente a las causas que se encuentran en las raíces de la exclusión, incluyendo la asistencia legal gratuita a las poblaciones vulnerables, la universalización del registro de nacimiento y el fomento de los mecanismos de solución de disputas tales como la mediación y la conciliación.

Señor Presidente,

El sub-tema a ser considerado en esta sesión del estado de derecho en los planos nacional e internacional es el papel de los procesos de los tratados multilaterales para la promoción y avance del estado de derecho.

En este sentido, damos la bienvenida al “Seminario sobre el Derecho de los Tratados, la Práctica y la Aplicación Interna de Obligaciones Convencionales para la Región de América Latina”, llevado a cabo en Asunción, Paraguay, en mayo pasado. Dicho evento fue fructífero y los participantes enfatizaron la importancia de realizar seminarios regionales con regularidad.

Esta Organización, nacida 70 años atrás a través de un tratado multilateral, fue fundada bajo el ideal de una comunidad internacional gobernada por normas internacionales. La Carta misma refleja el objetivo de “establecer condiciones para que la justicia y el respeto a las obligaciones resultantes de los tratados y otras fuentes del derecho internacional puedan ser mantenidas”. Por lo tanto, desde el comienzo, los miembros de la Organización han enfatizado la importancia crucial de un robusto marco legal internacional, notablemente basado en tratados, como un mecanismo para apoyar efectivamente y avanzar en el estado de derecho.

Basados en este principio, reconocemos el importante rol que el multilateralismo ha tenido en el proceso de elaboración de tratados, iniciado por la Asamblea General, para el desarrollo progresivo y la codificación del derecho internacional. Esto ha permitido que el marco legal internacional continuamente responda a las transformaciones de la comunidad y a las necesidades de un mundo cada vez más globalizado, orientado por los principios de la Organización y reconocidos por las declaraciones políticas de la CELAC.

Nuestra región fue muy activa en el desarrollo del derecho internacional a nivel regional, y hay ejemplos de normas creadas en las Américas que prepararon el camino para que normas similares se vean reflejadas en tratados universales. Hemos sido igualmente activos en nuestra contribución a la evolución del derecho internacional en Naciones Unidas, y algunos conceptos legales de nuestra región han sido incorporados en tratados multilaterales negociados bajo los auspicios de Naciones Unidas.

Es importante resaltar el trabajo realizado por la Oficina de Asuntos Legales, incluso mediante el uso de nuevas tecnologías, aliviando las funciones del Secretario General como depositario de tratados multilaterales y su registro y publicación de acuerdo con el artículo 102 de la Carta. Subrayamos la importancia de hacer una amplia revisión de las prácticas y regulaciones adoptadas en 1946, en consultas con los Estados Miembros, así como la necesidad de identificar cualquier otra mejora en esta materia.

CELAC enfatiza la importancia de continuar considerando y promoviendo el estado de derecho en todos los aspectos para desarrollar los vínculos entre estado de derecho y los tres pilares principales de las Naciones Unidas: paz y seguridad, derechos humanos y desarrollo,

Damos la bienvenida a los avances en la promoción del estado de derecho a nivel regional y reiteramos nuestro compromiso con este objetivo.

Gracias Presidente.

